

## PROGRAM MED CAROLINA OCH OLOF 2010:

- 20/6 sönd. **Frillestads kyrka** kl. 18  
*Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 30/6 onsd. **Strövelstorps kyrka** kl. 18  
*Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 6/7 tisd. **Skummeslövs kyrka** kl. 19.30  
*Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 8/7 torsd. **Gudmuntorps kyrka** kl. 19.30  
*Sommarmusik med Carolina och Olof. Kyrkogårdsvandring kl. 18.*
- 10/7 lörd. **Össjö kyrka** kl. 18  
*Helgsmål med musik. Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 11/7 sönd. **Höganäs kyrka** kl. 18  
*Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 13/7 tisd. **Grytan i Slottshagsparken, Helsingborg** kl. 19  
*Carolina medverkar i "Kul i juli".*
- 8/8 sönd. **Gårdstånga kyrka** kl. 18  
*Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 11/8 onsd. **Utomhus vid Mörarps församlingshem** kl. 19  
*Sommarcafé med ungdomar från bygden under Olofs ledning. Carolinas elever medverkar.*
- 12/8 torsd. **Bårslövs kyrka** kl. 20  
*Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 14/8 lörd. **Liseberg i Göteborg** kl. 15  
*Carolina sjunger vid utdelningen av Lasse Lönn Dahlstipendiet.*
- 15/8 sönd. **Höja kyrka** kl. 18  
*Sommarmusik med Carolina och Olof*
- 18/8 onsd. **Ekeby kyrka** kl. 19  
*Traditionell sommarkonsert med Carolina och Olof*
- 20/8 fred. **Asmundtorps kyrka** kl. 19  
*Sommarmusik med Carolina och Olof. Konserten ingår i Asmundtorps musikvecka.*
- 26/8 torsd. **Norra Vrams kyrka** kl. 20  
*Sommarmusik med Carolina och Olof.*
- 29/8 sönd. **Frillestads kyrka**, kl. 18  
*Musik i sommarkvällen med sångare och musiker från bygden under Olofs ledning.*
- 22/9 onsd. **Barsebäcks kyrka** kl. 19  
*Musikkväll med Carolina och Olof*
- 16/10 lörd. **Sveriges television**, kl. 17.50  
*Carolina och Olof framför en sång inspelad i Stenestads kyrka i Helgsmål i SVT.*
- 21/10 torsd. **Regionteater Väst i Uddevalla** kl. 19 (Se [www.regionteatervast.se](http://www.regionteatervast.se))  
*Carolina gör rollen som "The widow" i operan "The Boor" av Argento.*
- 28/11 sönd. **Sofia Albertina kyrka, Landskrona** kl. 18  
*Carolina är sopransolist i Händels Messias med Helsingborgs kammarkör, solister och orkester.*
- 5/12 sönd. **S:t Johannes kyrka, Malmö** kl. 16 (Ingår i programmet för tunnelinvigningen i Malmö.)  
*Carolina är sopransolist i Händels Messias med kör, solister och orkester. C. Schulze, dirigent.*
- 29/12 onsd. **Julkonsert i Ekeby kyrka**  
*Carolina och Olof medverkar tillsammans med musiker, bl.a. Christer Ekstedt på trumpet.*
- 13/3 2011 sönd. **Helsingborgs konserthus** kl. 18.30  
*Carolina är sopransolist i Mozarts Requiem med Helsingborgs symfoniorkester och konserthuskör. Dirigent: Shi-Yeon Sung.*

► Läs mer på [www.carolinaolof.com](http://www.carolinaolof.com)



# Sommarkonsert



Foto: Britt Hansson

**Som en sommardröm**

**N**orra Vrams kyrka  
Torsdagen den 26 augusti 2010

Carolina Tholander, sopran  
Olof Tholander, orgel och piano

# Som en sommardröm

Norra Vrams kyrka, torsdagen den 26 augusti 2010 kl. 20

<b>Diderik Buxtehude</b> (1637–1707)	Preludium i g-moll (orgel)
<b>Wolfgang Amadeus Mozart</b> (1756–1791)	Exultate jubilate
<b>Carl Orff</b> (1895–1982)	In trutina ur ” <i>Carmina Burana</i> ”
<b>Wilhelm Peterson-Berger</b> (1867–1942)	Sommarnattsdagg
<b>Gösta Nystroem</b> (1890–1966)	Havet sjunger
<b>Robert Schumann</b> (1810–1856)	Widmung (Tillägnan)
<b>Jean Sibelius</b> (1865–1957)	Flickan kom ifrån sin älsklings möte
<b>Gustav Mahler</b> (1860–1911)	Ablösung im Sommer (Byte om sommaren) ur ” <i>Des Knaben Wunderhorn</i> ”
<b>Ennio Morricone</b> (f. 1928)	Nella Fantasia ( <i>Gabriels oboe</i> )
<b>Léon Boëllmann</b> (1862–1897)	Menuet gothique ur ”Suite gothique” (orgel)
<b>Jean Langlais</b> (1907–1991)	Sanctus et Benedictus ur ” <i>Missa in simplicitate</i> ”
<b>Vladimir Vavilov</b> (1925–1973)	Ave Maria
<b>Richard Rodgers</b> (1902–1979)	Sök dig till bergen ur ” <i>The Sound of Music</i> ”
<b>Andrew Lloyd Webber</b> (f. 1948)	Love Never Dies

**Carolina Tholander** har i våras avslutat den tvååriga operamasterutbildningen, en utbildning till operasångerska som är ett samarbete mellan Musikhögskolan i Malmö och Malmö Opera. Bakom sig har hon också fem års utbildning till solist och sångpedagog vid Musikhögskolan i Malmö.



Som slutproduktion har hon i sommar gjort en stor roll i ”Mästersångaren”, en bearbetning av Wagners opera, på Malmö Operas sommarscen på Pildammsteatern i Malmö. Hon har också nyligen fått Anderslövsstipendiet och Lasse Lönndahls resestipendium som kommer att delas ut på Liseberg i augusti.

Förra året debuterade Carolina som solist på stora scenen på Malmö Opera där hon gjorde en roll i den nyskrivna operan ”Trollguld” och i april gjorde hon rollen som ”The Widow” i operan ”The Boor” på Operaverkstan i Malmö. I januari i år var hon sopransolist i Carl Nielsens ”Sinfonia Espansiva” med Helsingborgs symfoniorkester och i mars sjöng hon sopranpartiet i Carl Orffs ”Carmina Burana” i Malmö. Mellan sina egna framträdanden sysselsätter hon sig även som sångpedagog.

I höst ska hon gästspela med operan ”The Boor” i Uddevalla och vara sopransolist i Händels ”Messias” i Landskrona och Malmö. Hon kommer också att leda en nystartad vokalensemble i Kropps församling. I mars till nästa år är hon solist i Mozarts ”Requiem” med Helsingborgs symfoniorkester på Helsingborgs konserthus.

**Olof Tholander** kommer från Helsingborg där han är organist i Kropps församling och frilansande musiker. Han komponerar även egen musik, ger orgelkonserter och är redaktör för tidningen ”Kyrknytt”. Under åren i Kropps pastorat har han bland annat satt upp musikalerna ”Jesus Christ Superstar” och den egna musikalen ”Mose i tiden” med text av Bo Gustafsson. Mose i tiden är skriven för solister, kör och orkester och engagerade 15 medverkande i 15 föreställningar.

**Tillsammans** har Carolina och Olof bland annat musicerat vid närmre 200 kyrkokonserter i södra Sverige och i Stockholm och Köpenhamn. I höst kommer de även att medverka i ”Helgsmål” i SVT den 16 oktober. ► Läs mer på [www.carolinaolof.com](http://www.carolinaolof.com)

.....

## Exultate, jubilate *Motett för sopran och orkester, KV 165 (158a)*

Exultate, jubilate	Jubla, gläd er,
O vos animae beatae,	ni välsignade själar,
Dulcia cantica canendo;	ni som sjunger ljuva sånger;
Cantui vestro respondendo	Som ett svar på era sånger
Psallant aethera cum me.	lovsjunger himmelen med mig.

## Sanctus et Benedictus

Sanctus, Sanctus, Sanctus,	Helig, helig, helig,
Dominus Deus Sabaot.	Herre Gud Sebaot, himlarna och jorden är
Pleni sunt caeli et terra gloria tua.	fulla av Din härlighet. ( <i>Jesaja 6:3</i> )
Hosanna in excelsis.	Hosianna i höjden. Välsignad vare Han som
Benedictus qui venit in nomine Domini.	kommer i Herrens namn. Hosianna i höjden.
Hosanna in excelsis.	( <i>Matt. 21:9, Mark. 11:9–10, Job. 12:13</i> )